

Instrucciones de uso

Marco para posición sentada con clamps (Trade Name: Sitting Position Frame with Clamps)

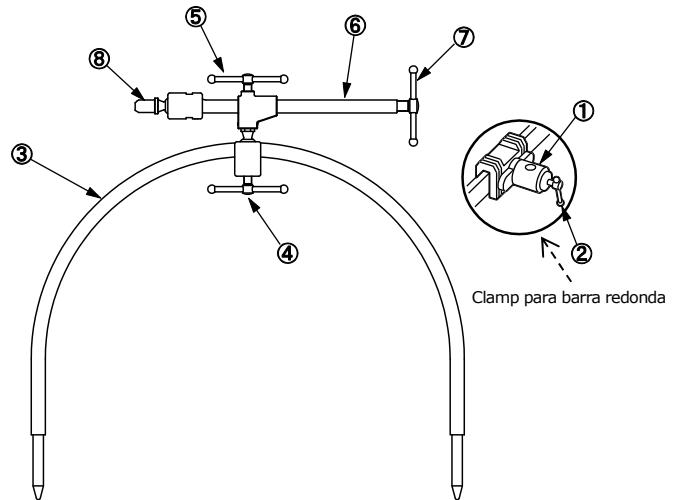
Advertencia

1. Lea atentamente estas instrucciones antes de utilizar el producto.
 El producto se debe utilizar de acuerdo con estas instrucciones, y se debe prestar la atención necesaria para la seguridad de los pacientes. Si no se siguen las indicaciones del fabricante se podrían provocar daños o lesiones al paciente.
2. Cuando utilice los accesorios de la mesa quirúrgica, debe prestar en todo momento suma atención al paciente. Los pacientes que permanecen en la misma postura durante un periodo de tiempo prolongado corren el riesgo de desarrollar una parálisis nerviosa.

Contraindicaciones / Prohibiciones

1. No utilice este producto con una perilla de fijación floja. El marco para posición sentada con clamps podría moverse y provocar lesiones al paciente.
2. Utilice este producto con mesas operatorias MIZUHO y accesorios diseñados expresamente para emplear junto con el mismo.
3. Utilícese exclusivamente para los fines previstos
 Utilice los productos exclusivamente para los fines previstos. El uso incorrecto puede hacer que este producto se rompa.
4. Prohibido utilizar productos químicos
 Evite exponer este dispositivo a productos químicos. Eso podría dañar el dispositivo por corrosión.
5. Prohibido el tratamiento secundario de este producto
 No aplique ningún tratamiento secundario a este producto. Por ejemplo, no le realice marcas por impacto o vibración en la superficie. Al hacerlo, el producto podría romperse.
6. Manipúlese con cuidado
 Manipule este dispositivo con cuidado, ya que se puede deformar o dañar. La manipulación brusca puede reducir significativamente la vida útil de instrumentos y aplicaciones.
7. Prohibido usar polvo de limpieza abrasivo o lana de acero
 Durante la limpieza de este dispositivo, no intente pulir las superficies con polvos abrasivos o lana de acero. Eso puede rayar la superficie del producto y provocar oxidación o corrosión.
8. Prohibido utilizar detergentes domésticos
 Para limpiar este producto utilice exclusivamente detergentes de uso médico. No utilice ningún detergente doméstico. El lavado de este dispositivo con un detergente no apropiado puede provocar decoloración o corrosión.

Especificaciones



- ① Clamp para guías laterales
- ② Perilla de fijación
- ③ Marco
- ④ Perilla de varilla de soporte A
- ⑤ Perilla de varilla de soporte B
- ⑥ Varilla de soporte
- ⑦ Perilla de reposacabezas
- ⑧ Eje articulado

| Código | Descripción del producto |
|-----------|--|
| 07-953-01 | Marco para posición sentada con clamp para guías laterales (Sitting Position Frame with Side Rail Clamp) |
| 08-110-01 | Clamp para barra redonda (Clamp for Round Bar) |

Nota: "El marco para posición sentada con clamp para guías laterales 07-953-01" incluye 2 "Clamps para barra redonda 08-110-01".

Material: Acero inoxidable

Accesorios acoplables para mesa operatoria

Nombre comercial: REPOSACABEZAS EN FORMA DE "U"

Uso previsto

Este producto es un accesorio para mesa operatoria y se utiliza para sostener la cabeza de un paciente en posición sentada.

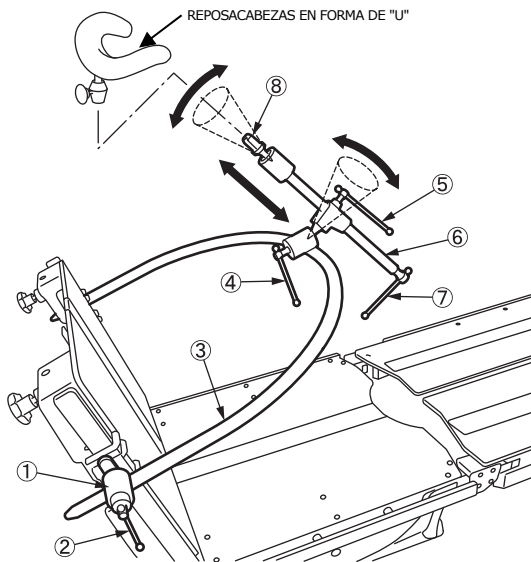
Usuarios previstos

Este producto debe ser utilizado por profesionales de la salud como, por ejemplo, cirujanos, enfermeras y técnicos biomédicos.

Símbolo para el etiquetado

: Producto sanitario

Instrucciones de uso



- | | |
|-----------------------------------|-----------------------------------|
| ① Clamp para guías laterales | ⑤ Perilla de varilla de soporte B |
| ② Perilla de fijación | ⑥ Varilla de soporte |
| ③ Marco | ⑦ Perilla de reposacabezas |
| ④ Perilla de varilla de soporte A | ⑧ Eje articulado |

1. Fije los clamps para guías laterales ① del marco ③ en las guías laterales derecha e izquierda de la mesa operatoria.
2. Ajuste y fije la posición del marco ③ con la perilla de fijación ②.
3. Ajuste y fije la posición de la varilla de soporte ⑥ con la perilla de varilla de soporte A ④ y la perilla de varilla de soporte B ⑤.
4. Instale un accesorio de mesa operatoria a utilizar para fijar la cabeza del paciente en el eje articulado ⑧.

Por cuestiones de higiene, asegúrese de usar paños estériles en las zonas de este producto donde el paciente entre en contacto con él.

Advertencia/Precaución

1. Advertencia
Compruebe que todas las perillas de fijación estén apretadas. Las perillas flojas pueden hacer que el producto se desprenda o se mueva, lo que podría provocar lesiones al paciente.
2. Precaución importante
 - ① Utilice este producto de acuerdo con los manuales de uso del accesorio de mesa operatoria que se fijará en la misma.
 - ② Cuando trabaje con una mesa operatoria, tenga la precaución de no permitir que este producto entre en contacto o interfiera con el plano de la mesa o con otros instrumentos y aparatos utilizados en combinación con este producto. De lo contrario, el producto podría romperse.
 - ③ Prohibido utilizar productos químicos
Evite exponer este dispositivo a productos químicos. Eso podría dañar el dispositivo por corrosión.

Almacenamiento / Vida útil

1. Almacenamiento
Almacene el dispositivo en lugares con temperatura ambiente normal. No lo almacene en sitios con mucha humedad o con cambios bruscos de temperatura que puedan provocar condensación. No lo almacene cerca de productos químicos, porque podrían dañar el dispositivo.
2. Vida útil
Vida útil de este producto: 7 años
(Siempre que se cumplan los requisitos de mantenimiento, inspección y correcto almacenamiento especificados por el fabricante.)

Mantenimiento / Inspección

1. Comprobación antes y después del uso
Antes y después del uso, compruebe que este producto no esté dañado ni roto.
2. Limpieza y desinfección
Limpie la sangre, químicos, contaminantes, y otras manchas con agua, y limpie el dispositivo con una gasa u otro material empapado en alcohol para desinfectar.
3. En caso de mal funcionamiento.
Si necesita reparar este producto, rotule claramente el dispositivo como "Roto", "Necesita reparación", etc., y póngase en contacto con su proveedor local o con Mizuho.

Mantenimiento y controles de los agentes

Para usar este dispositivo de manera segura, el fabricante o un agente autorizado por este deben realizar controles periódicos. Si el mantenimiento y los controles son realizados por otros agentes, pueden producirse situaciones adversas y puede empeorar el funcionamiento. Para programar el control periódico, contacte con el fabricante o con el distribuidor de su zona.

Embalaje

1 unidad por embalaje

Garantía

MIZUHO Corporation reparará sin cargo las piezas defectuosas de este producto durante un año a partir de la fecha de entrega/facturación, a excepción de los casos de daños provocados por la reparación de terceros, causas de fuerza mayor, uso inapropiado o daños intencionales. Todos los otros términos y condiciones de garantía están sujetos a las disposiciones de MIZUHO Corporation.

Eliminación

Este dispositivo se debe eliminar de conformidad con los reglamentos locales. Diríjase a su distribuidor local para obtener información sobre el modo correcto de eliminación.

Aviso

Cualquier incidente grave relacionado con el dispositivo debe comunicarse al fabricante y a la autoridad competente del lugar en el que estén establecidos el usuario o el paciente.



MIZUHO Corporation
3-30-13 Hongo, Bunkyo-ku, Tokyo 113-0033, Japan
<https://www.mizuho.co.jp>



EMERGO EUROPE
Westervoortsedijk 60, 6827 AT Arnhem
The Netherlands